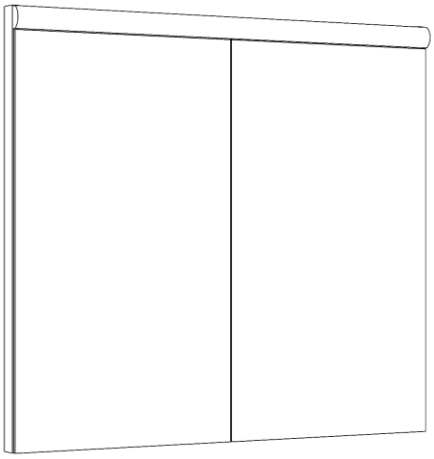
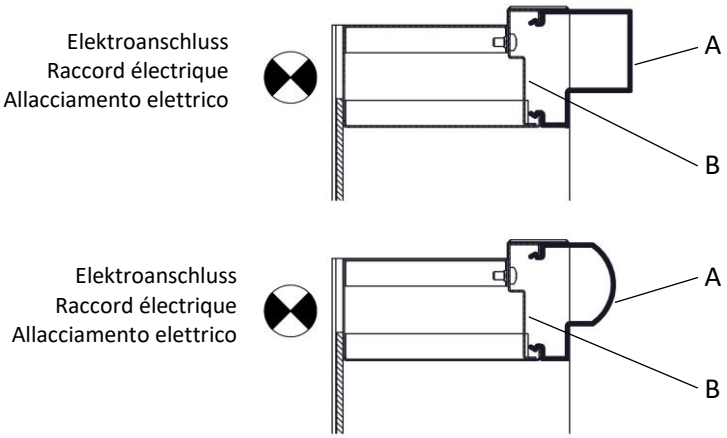
PROCASA Cinque PROCASA Tre CoverUP

SIDLER

SIDLER Metallwaren AG, CH-8590 Romanshorn, Telefon 071 466 90 10





Montageanleitung

– Stromanschlüsse vom Netz trennen!
– Wandöffnung gemäss Massblatt UP
– Schrank in die Wandöffnung einführen und seitlich mit je zwei Schrauben ausrichten und befestigen
– Blende (A) nach vorne wegziehen
– Beleuchtungseinsatz (B): Schrauben ca. 2 mm lösen, Einsatz anheben und nach vorne entfernen
– ProCasa Tre: Steckdose montieren, Blinddeckel einrasten
– Elektrische Anschlüsse verbinden
– Beleuchtungseinsatz (B) montieren
– Türe einstellen, evtl. Bandseite wechseln
– Reinigung nur mit feuchtem Lappen
– Für eine nicht fachgerechte Installation kann keine Haftung übernommen werden.
– Glastablare mit max. 2,5 kg belasten
– Gegenstände vorsichtig auf den Glastablaren abstellen
– Nur in Innenräumen verwenden

Instruction de montage

– Débrancher les connexions électriques
– Ouverture du mur selon la fiche de dimensions UP
– Insérez le boîtier dans l'ouverture du mur et reliez-le latéralement avec deux aligner et fixer les vis
– Ecran A: tirer en avant
– Elément d'éclairage (B): desserrer les vis de 2 mm, soulever l'élément et enlever vers avant
– ProCasa Tre: fixer la prise, Encliqueter le couvercle aveugle
– Raccorder les cables
– Monter l'unité d'éclairage (B)
– Ajuster la porte, evtl. changer le côté des charnières
– Nettoyage seulement avec un chiffon humide
– En cas d'une installation incompétente nous déclinons toute responsabilité.
– Charger les tablettes en verre avec un poids max. de 2,5 kg
– Poser les objets soigneusement sur les tablettes en verre
– Adapté uniquement à l'intérieur

Schutzklasse IP 24

Elektroinstallation (siehe NIN, 7.01)
Vorschriften zum Personenschutz:
Innerhalb des Schutzbereiches dürfen keine Steckdosen angebracht werden!

Arbeiten an der Elektroinstallation dürfen nur nach den jeweils örtlichen Vorschriften von einem zugelassenen Elektroinstallateur vorgenommen werden.

Das Leuchtmittel in dieser Leuchte soll nur durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder durch eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden.

Degré de protection IP 24

Installation électrique (Voir NIBT, 7.01)
Règlement pour la protection des personnes:
Dans ce périmètre de protection aucune prise de courant ne doit être placée!

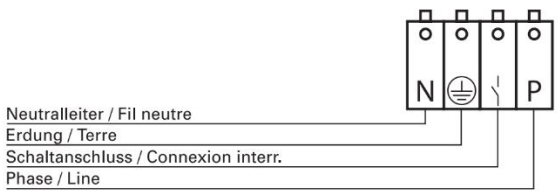
Les travaux à l'installation électrique ne doivent être effectués que selon les prescriptions locales et par un installateur autorisé.

La source lumineuse de cette lampe doit être remplacée que par le fabricant, son agent de service ou une personne avec une qualification similaire.

Vorsicht Gefahr des elektrischen Schlages
Attention Risque de choc électrique



– Anschluss mit 4 Leitungen
– Prise quadripolaire



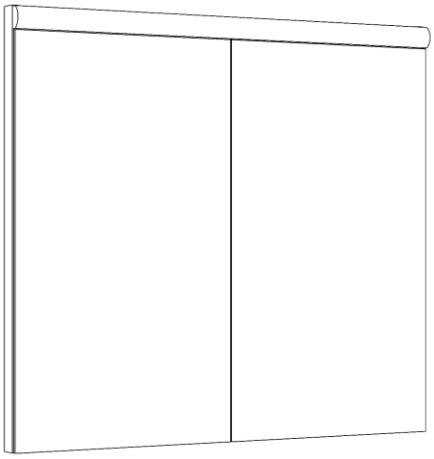
Sicherheitssteckdose
Einbau einer Sicherheitssteckdose (SIDOS) ist nicht möglich.

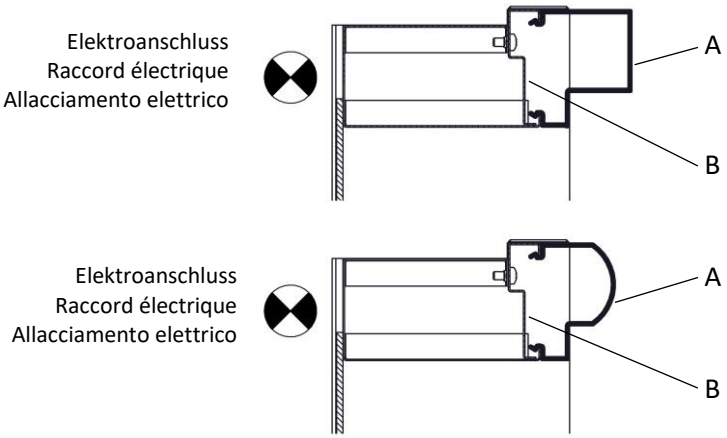
Prise de sécurité
L'installation d'une prise de sécurité (SIDOS) n'est pas possible.

PROCASA Cinque PROCASA Tre CoverUP

SIDLER

SIDLER Metallwaren AG, CH-8590 Romanshorn, Telefon 071 466 90 10





Istruzione di montaggio

– Disinserire i contatti elettrici!
– Apertura del muro secondo la scheda dimensionale UP
– Inserire il mobile nell'apertura a mauro e collegarlo lateralmente con due Allineare e fissure le viti
– Coprilampada (A): tirare in avanti
– Illuminazione (B): allentare le viti di ca. 2 mm, togliere l'elemento tirandolo verso se stesso
– ProCasa Tre: installare la presa, Inserire il coperchio cieco a scatto
– Raccordare i fili elettrici
– Montare l'unità d'illuminazione (B)
– Regolare la porta, evtl. cambiare il lato delle cerniere
– Pulire solamente con un panno umido
– In caso di installazione non professionale decliniamo ogni responsabilità.
– Caricare i ripiani di vetro con un peso massimo di 2,5 kg
– Posare oggetti accuratamente sui ripiani di vetro
– Adatto solo all'interno

Grado di potenzione IP 24

Impianto elettrico (Vedi NIBT, 7.01)
Prescrizione di sicurezza delle persone:
Nello spazio di protezione, non può essere installata nessuna presa elettrica.

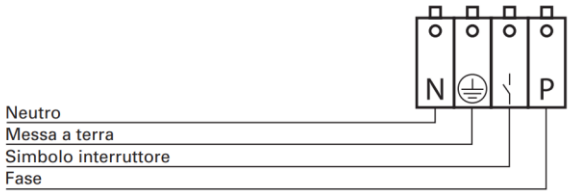
I lavori all'impianto elettrico devono essere effettuati soltanto secondo le prescrizioni locali e da un elettricista autorizzato.

La fonte luminosa di questa lampada deve essere sostituita solo dal produttore, dal suo agente di servizio o da una persona con una qualifica simile.

! Attenzione Rischio di scosse elettriche **!**



– Allacciamento con 4 fili



Presa di sicurezza
Non è possibile l'installazione di una presa FI.